



通号国际控股有限公司
CRSC International Company Limited

CRSC Building A, 1 Compound, Automobile Museum South Road, Fengtai District, Beijing Post Code:100070

Tel:(86) 10 50808697 Fax:(86) 10 50808766

COMMERCIAL INVOICE

For account and risk of Messrs. TO: CRSC INTERNATIONAL CO., LTD. OGRANAK BEOGRAD Belgrade-Zemun, Majevička 2m, Serbia			Commercial Invoice No.: CRSC-SR-HSRNSSB-202306-001		
			Commercial Invoice Date: 2023/7/4		
			Contract No./SC No.: OPPR-SRB-202306-001/NSS		
			Price Term: CIP BELGRADE		
ITEM NO	DESCRIPTION	UNIT	QTY	UNIT PRICE (USD)	TOTAL PRICE (USD)
3	主体信号机灯盘 Main LED signal light	套 set	138	\$1,067.19	\$147,272.22
6	调车信号机灯盘 Shunting signal light	套 set	36	\$1,201.00	\$43,236.00
2	轨道边界信号机灯盘 Track boundary signal light	套 set	6	\$1,519.79	\$9,118.74
Total					\$199,626.96
	SAY US DOLLARS ONE HUNDRED AND NINETY-NINE THOUSAND SIX HUNDRED AND TWENTY-SIX AND CENTS NINETY-SIX ONLY				
Contractor: CRSC International Company Limited Place and Date of issue: 2023/7/4			Bank Name: Industrial and Commercial Bank of China, Beijing Municipal Branch Account No.: 0200296409116022609 Swift Code: ICBKCNBJBJM		
通号国际控股有限公司 (signature and/or stamp) CRSC International Company Limited					

OBRAČUN CARINSKOG DUGA BR. 11410-3304-070565

CARINA	2.148.006,05
Ukupno 1	2.148.006,05
POREZ NA DODATU VREDNOST	4.725.613,31
Ukupno 2	4.725.613,31
SVEGA	6.873.619,50

Carinski dužnik
110760071 CRSC INTERNATIONAL CO., LTD. OGRANAK BEOGRAD

MAJEVICKA 2m
Beograd (Zemun)

106560795 PRIVREDNO DRUSTVO ZA PROIZVODNJU, TRGOVINU I
USLUGE COLISPED RST DOO BE

DOBANOVACKA 79
Beograd (Zemun)

Plaćanje carinskog duga je u roku od 8 dana od dana obaveštenja, na račun 840-955845-10
sa pozivom na broj: 13-11410-3304-070565 po modelu 97.

* Nakon ovog roka zaračunavamo kamatu u skladu sa carinskim zakonom.

Podnosilac isprave:

Datum obaveštenja: 14/07/23

Obračun carinskog duga izvršen prema podacima iz JCI i njen je sastavni deo.

ЈЕДИНСТВЕНА ЦАРИНСКА ИСПРАВА					1 ДЕКЛАРАЦИЈА		А ЦАРИНАРНИЦА ИЗВОЗА/ОДРЕДИШТА СИ АЕРОДРОМ БЕОГРАД 11410 / 70565 / 14.07.2023 12:41:07				
2 Пошиљалац/Извозник Б.Р. CRSC INTERNATIONAL COMPANY KINA/CN	3 Обрасци 1 1		4 Тов. лист		7 Референтни број						
	5 Наимен. 1		6 Број пакета 8								
	8 Прималац Б.Р. 110760071 CRSC INTERNATIONAL CO.LTD OGRANAK MAJEVIČKA 2M, БЕОГРАД				9 Лице одговорно за финансијско пословање						
	14 Подносилац исправе Б.Р. Р 106560795 COLIŠPED RST D.O.O. DOBANOVAČKA 79, ZEMUN				15 Земља отпреме/извоза KINA		15 3. отпр. изв./шиф а CN б		17 Зем. одред./шиф а б		
	16 Земља порекла CN KINA				17 Земља одредишта						
	18 Идент. и нац. превозног средства у приспећу HU7969/11.07.2023		19 Кон 0		20 Услови испоруке CIP БЕОГРАД 1						
	21 Идент. и нац. активног превозног средства које прелази границу		22 Валута и укупан износ из фактуре USD 199.626,96		23 Курс валуте 107,601000		24 Врста спољнотр. послова 1 1				
25 Врста саобр. на граници 40		26 Унутрашња врста саобраћаја		27 Место истоваара		28 Финансијски и банкарски подаци					
29 Царинска испостава улаза 11410		30 Место робе									
31 Паковање и наименовање робе	Ознаке и бројеви - контејнер бр. - број и врста				32 Наим. бр. 1		33 Шифра робе 85395100 1000 KD LB/03 2320				
	8/KOLETA Električne sijalice sa vlaknima ili sa pražnjenjem, uključujući zatvorene reflektorske uloške sa ugrađenim sijalicama i ultraljubičaste ili infracrvene sijalice; Lučne sijalice; Izvori svetlosti sa diodama za emitovanje svetlosti (LED):- Iz LED ELEKTRIČNE SIJALICE PO FAKT.				34 Шифра з. порек. а б		35 Бруто маса у kg 3.695,00		36 Повластица		
					37 ПОСТУПАК 40		38 Нето маса у kg 3.550,00		39 Квота		
					40 Сажета декларација / претходни документ 11410/SD/8847/2023/10						
					41 Допунска јединица 180,00		42 Цена робе 199.626,96		43 М.В. 1		
44 Приложене исправе и додатне информације	(F01)(CRSC-SR-HSRNSSB-202306-001 2023) /(U76)(10 2023) /(O04)(88037410575 2023) /(O99)(ZASTUPANJE 2023) /(O22)(11410 140723 2023 106560795)						Шифра		45 Прилагођавање		
									46 Статистичка вредност 21.480.060,52		
47 Обрачун дажбина	Врста	Основица	Стопа	Износ	НП	48 Одложено плаћање		49 идентификација складишта 11410/1196/1014557/23/11.07.2023			
	01	21.480.060,52	10,00		A						
	09	23.628.066,57	20,00								
	Укупно:						Б ДЕТАЉИ ОБРАЧУНА				
51 Царинар. транзита (и земља)	50 Главни обвезник Б.Р.				Потпис		Ц ПОЛАЗНА ЦАРИНАРНИЦА				
	Заступљен од стране: Место и датум:										
52 Гаранција/која не важи за					Шифра		53 Одредишна царинарница (и земља)				
J КОНТРОЛА ПОЛАЗНЕ И ОДРЕДИШНЕ ЦАРИНАРНИЦЕ					Печат:		54 Место и датум: БЕОГРАД, 14.07.2023 Потпис и име подносиоца исправе 106560795 PRIVREDNO DRUSTVO ZA 11595 VESELI MARIJAN				
Резултат: Стављене пломбе: Број: Идентитет: Рок (датум): Потпис:											